

TF-34 · TF-34 E

Liste Ersatzteile | Spare parts list



DIN EN ISO 9001:2008

iGEBa[®] 

Thermalnebelgerät
Thermal Fog Generator

Ersatzteilliste TF 34

(Bei Ersatzteilbestellungen bitte Pos. Nr., Teilebezeichnung und Teilenummer angeben)

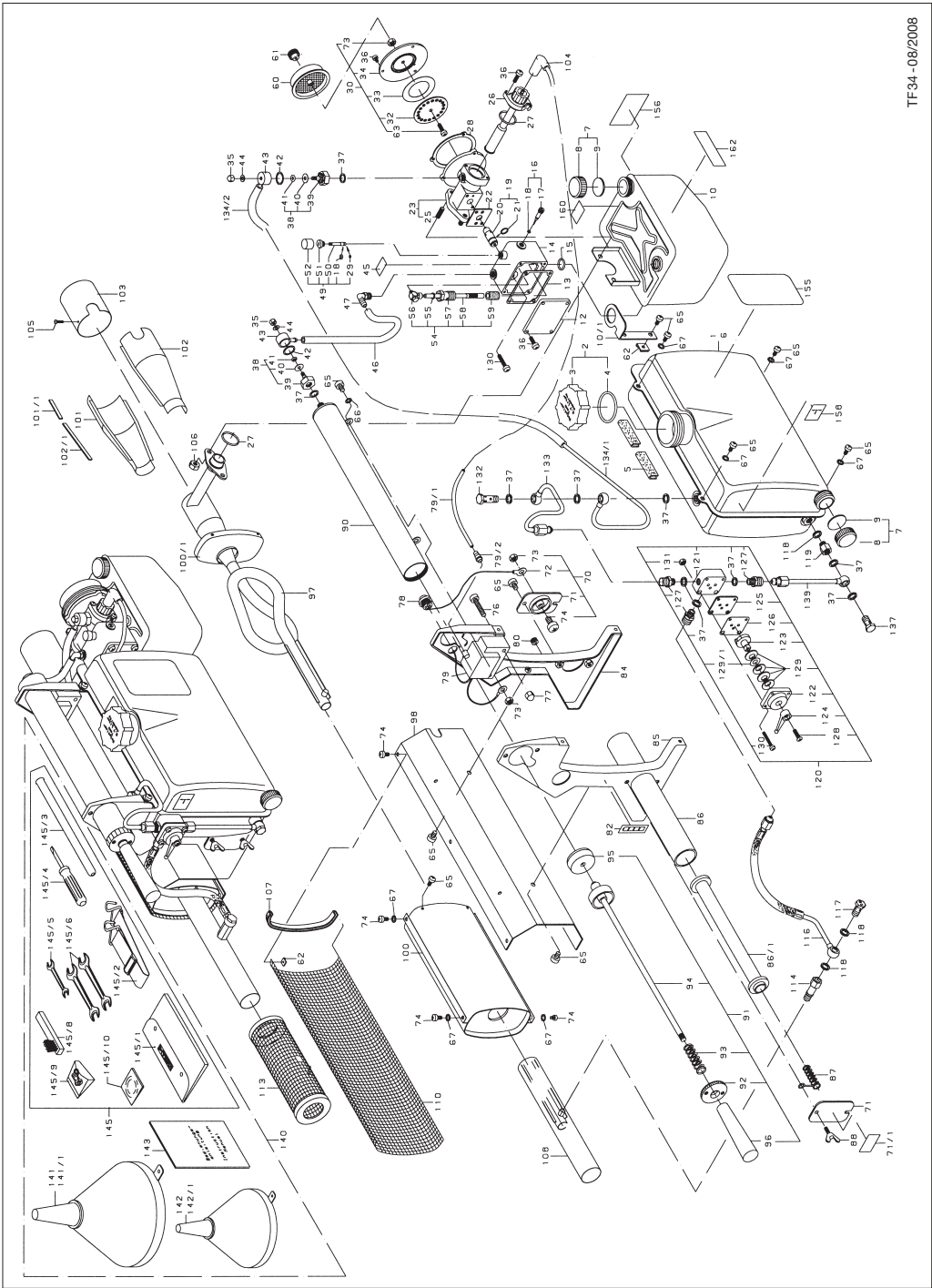
Spare parts list TF 34

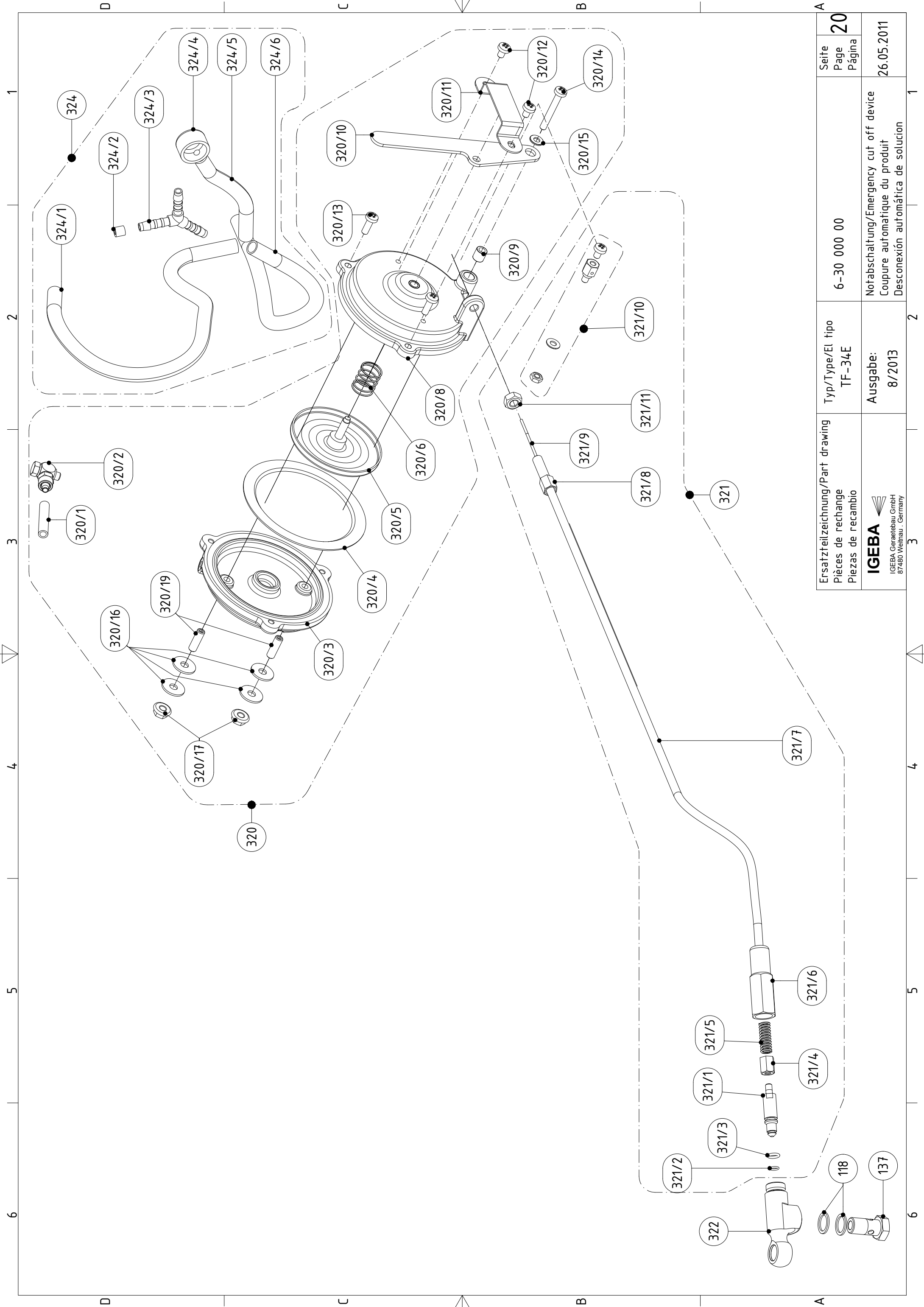
(When ordering spare parts, please mention: Item. no., spare parts name and part number)

Pos. Nr. Item no.	Teilebezeichnung Spare parts name	Teile Nr. Part no.
—	Wirkstoffbehälter mit Reinigungsöffnung, kpl. (5,7 Liter)	6-01 000.00
	Solution tank with cleaning outlet, cpl.	
	bestehend aus / consisting of: Pos. 1 / 2 / 7	
1	Wirkstoffbehälter mit Reinigungsöffnung, (5,7 Liter)	6-01 100.00
	Solution tank with cleaning outlet,	
	inkl. / incl.: Pos. 5 / 118 / 119 / 155 / 158	
2	Tankverschluß, kpl. / Tank cap cpl. (5,7 Liter)	8-01 200.00
3	Deckel / Cover (5,7 Liter)	8-01 200.01
4	O-Ring / O-Ring	43x3 Viton
5	Kantenschutz / Edge protection	10-01 000.01
7	Deckel, kpl. / Cap cpl.	10-02 200.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 8 / 9	
8	Deckel / Cap	10-02 200.01
9	Dichtung / Gasket	10-02 200.02
—	Benzintank, kpl. / Gasoline tank, cpl.	6-02 000.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 7 / 10 / 10/1 / 160	
10	Benzintank / Gasoline tank	6-02 101.00
10/1	Halterung / Support	6-02 000 01
12	Gehäusedeckel / Surge tank cover	8-05 700.01
13	Dichtung / Gasket	8-05 700.02
14	Beruhigungsbehälter / Surge tank	8-05 710.00
15	O-Ring / O-Ring	14x1,5 Viton
16	Düsennadel, kpl. / Regulating needle, cpl.	10-05 520.04
	bestehend aus / consisting of: Pos. 17 / 18	
17	Düsennadel / Regulating needle	10-05 520.02
18	O-Ring / O-Ring	3x1 Viton
19	Zerstäuberdüse, kpl. / Atomizer nozzle, cpl.	6-05 050.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 20 / 21	
20	Zerstäuberdüse / Atomizer nozzle	6-05 050.01
21	O-Ring / O-Ring	10x1 Viton
22	Dichtung / Gasket	8-05 000.02
23	Mischkammer, kpl. inklusiv Pos. 25/ Mixing chamber, cpl. include Pos. 25 ...	6-05 500.00
25	Gewindestift / Set screw	DIN 913 M6 x 18
26	Verdrängungskörper / Swirl vane	6-05 600.00
27	O-Ring / O-Ring	25x1,5 Viton
28	Dichtung / Gasket	10-05 000.03
29	O-Ring / O-Ring	1,5x1 Viton
30	Luftventil, kpl. / Air intake valve, cpl.	6-05 300.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 32 - 34 / 63 / 73	
31	Linsenschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M5 x 6
32	Distanzplatte / Spacer plate	6-05 300.02
33	Membran / Diaphragm	10-05 300.06
34	Ventilplatte / Valve plate	6-05 300.01
35	Hutmutter / Cap nut	10-00 700.07
36	Linsenkopfschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M4 x 12 VA
37	Dichtring / Gasket	A10 x 13,5 DIN 7603-Vf
38	Ventil, kpl. / Valve cpl.	10-00 700.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 39 / 40 / 41	
39	Ventil / Valve	10-00 700.01
40	Membran / Diaphragm	10-00 700.02
41	O-Ring / O-Ring	5x1,5 Viton
42	Dichtung / Gasket	10-00 700.04
43	Glocke / Connecting link	10-00 820.00

Pos. Nr. Item no.	Teilebezeichnung Spare parts name	Teile Nr. Part no.
44	Dichtung / Gasket	10-00 700.03
45	Schild (Benzinabschaltung) / Label (Gasoline stop)	8-05 710.03
46	Schlauch / Tube	8-00 700.01
47	Winkel - Einschraubstutzen / Screwed socket	8-05 700.04
49	Benzinabstellung, kpl. / Gasoline stop button, cpl. bestehend aus / consisting of: Pos. 50 / 51 / 52 / 18 / 29	8-05 721.00
50	Kolben / Plunger	8-05 721.01
51	Buchse / Bushing	8-05 720.01
52	Knopf / Button	8-05 720.03
54	Benzinsaugleitung, kpl. / Gasoline suction line, cpl. bestehend aus / consisting of: Pos. 55 / 56 / 57 / 58 / 59	8-05 730.00
55	O-Ring / O-Ring	5 x 2 Viton
56	Verschraubung / Screw fitting	8-05 730.03
57	Hohlschraube / Hollow screw	8-05 730.01
58	Schlauch mit Filter / Hose with filter	8-05 735.00
59	Filzrohr / Felt tube	10-00 500.04
60	Schalldämpfer / Silencer	8-05 410.00
61	Rändelmutter / Knurled nuts	8-05 400.02
62	Blechmutter / Sheet metal nut	BM 15 226
63	Linsenkopfschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M5 x 35 VA
65	Linsenkopfschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M5 x 8
66	Zahnscheibe / Tooth lock washer	DIN 6797 5,3
67	Federring / Spring washer	DIN 127 B5
70	Kontaktplatte mit Kabel / Contact plate with cable bestehend aus / consisting of: Pos. 71 / 72 / 73 / 74	10-06 200.00
71	Batterieabdeckung / Battery cover	10-06 100.01
71/1	Schild / Label	8-00 000.15
72	Kabel / Cable	10-06 210.00
73	Mutter / Nut	DIN 934 M5
74	Linsenschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M5 x 12
76	Linsenschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M4 x 30
77	Hutmutter / Cap nut	DIN 917 M4
78	Drucktaster / Starter button	10-06 000.04
79	Zündspule / Ignition coil	10-06 300.00
79/1	Zündspulenkabel / Sparg plug cable	10-06 300.02
79/2	Gummitülle / Grommet	10-06 300.03
80	Gummitülle / Grommet	10-06 000.05
82	Schild (Batterielage) / Label (Series of Batteries)	10-00 000.09
84	Stütze / Support	10-00 100.00
85	Stütze / Support	10-00 200.00
86	Batteriehalterung / Battery holder	10-06 000.01
86/1	Batterie-Adapter / Adapter	6-06 100.00
87	Kontaktfeder / Contact spring	10-06 100.03
88	Flügelschraube / Wing screw	DIN 316 M5 x 10
—	Pumpe, kpl. / Pump, cpl. bestehend aus / consisting of: Pos. 90 - 96	8-04 000.00
90	Pumpenrohr / Pump tube	8-04 100.00
91	Pumpenstange, kpl. / Pump spindle, cpl. bestehend aus / consisting of: Pos. 92 - 96	8-04 120.00
92	Kappe / Cap	8-04 120.01
93	Feder / Spring	8-04 120.02
94	Pumpenstange / Pump spindle	8-04 120.03
95	Manschette / Collar	10-04 120.04
96	Griff / Handle	10-04 120.05
97	Resonator / Resonator	6-05 100.00
98	Strahlblech / Heat deflector shield	6-00 000.04
100	Kühlmantel / Cooling jacket	6-05 210.00
100/1	Deckel /	6-05 210.20
101	Halbschale /	6-05 230.00
101/1	Klammer /	6-05 200.03
102	Halbschale mit Ausschnitt /	6-05 240.00
102/1	Klammer /	6-05 200.04

Pos. Nr. Item no.	Teilebezeichnung Spare parts name	Teile Nr. Part no.
103	Haube / Hood	6-05 220.00
104	Kerzenstecker / Spark plug socket	10-06 000.06
105	Blechschraube / Tapping screw	DIN 7981 B 2,9x6,5
106	Sechskantmutter / Hexagon nut	DIN 934 M6
107	Kantenschutz /Edge protection	6-00 600.02
108	Nebelrohr / Fog tube	6-05 000.01
110	Schutzgitter / Protective cover	6-00 600.01
113	Berührungsschutz / Protective guard	6-00 900.00
114	Nebelstutzen / Fog solution socket	6-00 000.07
116	Wirkstoffleitung Teflon / Solution line Teflon	6-07 400.00
117	Dosierdüsen: / Dosage nozzles:	
—	10 l/h, Kennzeichnung / marked 08*	11-07 010.00
—	15 l/h, Kennzeichnung / marked 10.....	11-07 020.00
—	(* Standardmäßig eingebaut / built in)	
—	
118	Dichtungsring / Gasket	DIN 7603-Cu A 10x13,5
119	Adapter für Steigleitung / Spacer for rising line	8-01 100.01
120	Wirkstoffhahn, kpl. / Solution tap, cpl.	10-07 101.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 121 - 131 / 37	
121	Hahn-Unterteil / Tap, lower part	10-07 101.01
122	Hahn-Oberteil / Tap, upper part	10-07 101.02
123	Hahn-Innenteil / Tap, center part	10-07 101.03
124	Knebel / Clamp handle	10-07 101.04
125	Dichtung / Gasket	10-07 101.05
126	Dichtung, Teflon / Gasket, Teflon	10-07 101.06
127	Verschraubung / Screw connection	10-07 101.07
128	Linsensenkschraube / Countersunk head screw	DIN 966 M4 x 10
129	Tellerfeder / Disk spring	DIN 2093 B20x10,2x0,8
129/1	Paßscheibe / Spacer disc	DIN 988 PS 10 x 16 x 0,3
130	Linsenkopfschraube / Fill. head screw	DIN 7985 M4 x 25 VA
131	Sechskantmutter / Hexagon nut	DIN 934 M4 VA
132	Doppelhohlschraube MS / Double hollow screw (brass)	10-00 310.00
133	Spülluftleitung / Ventilating air line	10-07 500.00
134	Druckleitung kpl. / Pressure pipe cpl.	8-00 800.00
	bestehend aus / consisting of: Pos. 134/1 - 134/2 / 43	
134/1	Leitung gelötet / Pressure pipe soldered	10-00 810.00
134/2	Schlauch / Tube	8-00 810.01
137	Hohlschraube / Hollow screw	DIN 7623 A4 MS
139	Wirkstoffsteigleitung / Solution rising line	10-07 200.00
140	Normalzubehör / Standard accessories bestehend aus / consisting of: Pos. 141 - 145:	
141	Wirkstofftrichter / Solution funnel	10-00 000.22
141/1	Sieb Ø 52 (Wirkstofftrichter) / Strainer Ø 52 (Solution funnel)	10.00 000.50
142	Benzintrichter / Gasoline funnel	10-00 000.23
142/1	Sieb Ø 48 (Benzintrichter) / Strainer Ø 48 (Fuel funnel)	10.00 000.51
143	Bedienungsanleitung / Instruction manual	6-10 000.01
145	Werkzeugtasche kpl. / Tool bag cpl.	6-10 200.00
145/1	Werkzeugtasche / tool bag	10-00 000.26
145/2	Tragegurt / Carrying belt	10-00 000.27
145/3	Rohrreiniger / Pipe cleaning tool	10-00 000.20
145/4	Schraubendreher / Screw driver	10-00 000.24
145/5	Doppelmaulschlüssel / Double open ended spanner	DIN 895 8x10
145/6	Doppelmaulschlüssel / Double open ended spanner	DIN 895 14x17
145/8	Reinigungsbürste für Verdrängungskörper / Brush for swirl vane (26)	10-00 000.21
145/9	Dosierdüse / Dosage nozzles (TF34 Ø 0,8)	
145/10	Membranen / diaphragms	10-05 300.06
155	Kurzbedienungsanleitung / Abridged instruction	6-00 000.02
156	Typenschild / Rating plate	6-00 000.10
158	Schild (Wirkstoffhahn) / Label (Solution Tap)	10-00 000.12
160	Schild (Benzintankinhalt) / Label (Fuel tank capacity)	8-02 000.01
161	Schild (Gehörschutz) / Label (Ear muffler)	8-00 000.11





Ersatzteilzeichnung/Part drawing	Typ/Type/El tipo	6-30 000 00	Seite
Pièces de rechange	TF-34E		Page
Piezas de recambio	Ausgabe:		Página
	8/2013		20
IGEBA IGEBA Geratebau GmbH 87480 Weimau, Germany	Notabschaltung/Emergency cut off device Coupure automatique du produit Desconexión automática de solución		26.05.2011

ITEM NO.	QUANTITY	BAUTEIL NR./PART NO.	BEZEICHNUNG	SPARE PARTS NAME
118	2	DIN 7603 A10x13,5 Cu	Dichtring	Gasket
137	1	DIN7623-A4-MS	Hohlschraube	Hollow screw
320	1	6-30 100 00	Druckdose kpl.	Pressure cell cpl.
320/1	1	6-30 400 02	Schlauch	Hose
320/2	1	8-05 730 03	Verschraubung	Hose stem
320/3	1	8-30 100 01	Gehäuse-Unterteil	Housing underpart
320/4	1	8-30 100 03	Membrane	Diaphragm
320/5	1	8-30 150 00	Kolben vollstf.	Piston cpl.
320/6	1	10-03 000 04	Druckfeder	Pressure spring
320/8	1	8-30 100 02	Gehäuse-Oberenteil	Housing top
320/9	1	8-30 100 07	Lagerbuchse	Bearing bush
320/10	1	8-30 100 05	Hebel	Lever
320/11	1	8-30 100 06	Halterung	Bow
320/12	2	DIN 7985 - M4x6 VA	Linsenkopfschraube	Fill. head screw
320/13	2	DIN 7985 - M4x12 VA	Linsenkopfschraube	Fill. head screw
320/14	1	DIN 7985 - M4x30 VA	Linsenkopfschraube	Fill. haed screw
320/15	1	DIN 125-1 - B 4,3	Unterlegscheibe	Plain washer
320/16	4	DIN 9021 - 5,3	Unterlegscheibe	Plain washer
320/17	2	DIN 6923 - M5 VA	Sechskantmutter	Hexagon nut with flange V2A
320/19	2	DIN 913 - M5 x 16	Gewindestift	Set screw
321	1	6-30 201 00	Bowdenzug kpl.	Bowden cable cpl.
321/1	1	60-30 200 01	Sperrstift	Locking pin
321/2	1	O-Ring 5x1,5	O-Ring	O-Ring
321/3	1	O-Ring 4x1	O-Ring	O-Ring
321/4	1	8-30 200 02	Mutter	Hexagon nut
321/5	1	VD-173 B	Druckfeder	Spring
321/6	1	8-30 200 01	Schraubhülse	Screw bushing
321/7	1	6-30 200 05	Bowdenzughülle	Bowden wire wrap
321/8	1	8-30 200 06	Verstellschraube mit Mutter	Adjustment screw with nut
321/9	1	6-30 200 04	Litze mit Lötnippel	Standed cord with solder nipple
321/10	1	8-30 200 03	Schraubnippel (inkl. Schraube, Mutter, Scheibe	Screw nipple (incl. screw, nut and disc)
321/11	1	DIN 934 - M6 VA	Sechskantmutter	Hexagon nut
322	1	6-30 301 00	Verbindungsstück	Connecting piece
324	1	6-30 400 00	Druckleitung kpl.	Pressure line cpl.
324/1	1	6-30 400 01	Schlauch	Hose
324/2	1	10-00 300 02	Düse Ø1,2	Nozzle Ø1,2
324/3	1	94-06 500 10	Y-Verbindungsstück	Y-Connection piece
324/4	1	10-00 820 00	Glocke	Connecting link
324/5	1	8-30 400 02	Schlauch	Hose
324/6	1	8-30 400 01	Schlauch	Hose

Ersatzteilzeichnung/Part drawing Pièces de rechange Piezas de recambio	Typ/Type/EI tipo TF-34E	6-30 000 00	Seite Page Página 21
IGEBA IGEBA Gerätebau GmbH 87480 Weimau, Germany	Ausgabe: 8/2013	Notabschaltung/Emergency cut off device Coupure automatique du produit Desconexión automática de solución	26.05.2011